MY KRONOZ
More than time

ZeNano

English	*Page 4*
Français	*Page 32*
Español	*Page 60*
Italiano	*Page 88*
Deutsch	*Page 116*
Nederlands	*Page 144*

English

ZeNano

QUICK START GUIDE

OVERVIEW	6
SPECIFICATIONS	8
TURNING ON/OFF	11
CHARGING	12
USB CABLE	14
NAVIGATE THE TOUCHSCREEN	15
BLUETOOTH PAIRING	16
BLUETOOTH CALLS	18
MAIN FEATURES	20
HOW TO WEAR ZENANO	31

1. OVERVIEW

3.5mm Headphones
Hanger Hole
Speaker
Reset Key
12
9
3
24
MY KRONOZ
On/off
sleep/wake
Micro USB
charging
Volume Key
Mic

Icon	Definition
	Battery indicator
	New message
	Alarm is on
	Vibrate
	Bluetooth
	Earphone

2. SPECIFICATIONS

ZeNano

Bluetooth ® Version: V2.1
Talk time : 4 hours
Standby time: 120 hours
Battery Type: Li-ion 300mAh
LCD Size: 1.54 inch - 240*240 pixel
Capacity (Memory): 256 Mb
Video format: AVI/MP4/3GP
Photo format: jpg/gif/bmp
FM Radio
Voice recorder
Bluetooth Headset

Bluetooth Dialer
Anti-Lost function
Pedometer
Phone book: 1000
Message format: SMS
USB connection: micro 5pin, USB 1.1
Accessories included : clip and intra-auricular earphones
This product is not waterproof
International Warranty: 1 year

ZePlug / AC Charger

Supply voltage:110-220V Frequency: 50/60Hz
Input: 0.15A Output voltage: 5V
Output: 700mA

Warning about operation

This MyKronoz product is designed for receiving calls. We recommend using it for short phone calls to preserve battery charge, as its size and weight are optimised for daily use.

If Bluetooth® fails to work when synchronising, try resetting the product and/or recharging it before trying again.

It is important to remember that the maximum distance for Bluetooth® communication between ZeNano and your phone is ten metres (depending on your environment, with better results in open spaces).

3. TURNING ON/OFF

When using ZeNano for the first time, please connect it to the charger at least one hour to get ZeNano fully charged. The ZeNano software will be updated from time to time. Some new applications will be added or improved, so the manual might be different from the actual functions. This manual is only for reference and main operation available on the ZeNano.

Turning ON

Press and hold the ON/OFF key during **3 seconds**

Turning OFF

Once you are on ZeNano homepage (indicated by the 3 icons at the bottom of the screen) it will be possible to turn OFF the product. Please press and hold the ON/OFF key

4. CHARGING

This ZeNano uses a rechargeable battery. New battery will achieve the best performance after two or three complete charge and discharge cycles. We recommend using the device until the battery is off and automatically shut down. During charging, the device may get warm, this is normal. ZeNano's battery is designed with temperature protection control. Only use the batteries and accessories supplied. Please disconnect the device from the charger when not in use, and unplug the charger from the power outlet.

Do not leave fully charged battery connected to the charger for a long time (no more than 24hours)as excessive charging will reduce battery life. If the user exposes the battery to extreme temperatures, it will reduce the capacity and lifetime of the battery.

1. Plug the charging cable into the micro USB charging hole (on the right side). Connect the charging cable to the power supply.
2. After charging, remove the cable from the power supply first, and then remove the micro USB from ZeNano.
3. DO NOT remove the charging cable forcedly, or attempt to plug an improper cable to ZeNano as it might cause damage to ZeNano.

The Charging indicator on the screen:

- When charging, the red indicator will be on.
- After charging is complete, the indicator will become green.

Low Battery warning

When battery is low, the indicator on the screen will show that the battery is going off and the ZeNano will alert you. If not connected to a power source, ZeNano will automatically shut down.

5. USB CABLE

1. Connect ZeNano data cable to the USB port of the desktop or notebook.
2. Connect the other end of the cable to the micro USB port of the ZeNano (on the right side)
3. By connecting with USB port, the user can charge or transfer data to other desktop or notebook.
4. By connecting ZeNano to a computer, ZeNano will pop up : Mass Storage (as a USB drive) or Com Port.

6. NAVIGATE THE TOUCHSCREEN

Flick right or left on
the bottom of the screen

7. BLUETOOTH PAIRING

When using ZeNano for the first time, you must pair it with your phone as the synchronization of message, call history, audio, phone- book, smart features (Notification of SMS, Calls, Calendar) and the Anti-lost function will work only after ZeNano is paired with your phone.

Note: SMS feature, Gmail and Calendar notifications are only available with Android V2.3 - V4.2 smartphone. Please go to Android Market, download ZeNano APK and install it.

You only need to pair your device once. After the initial pairing, ZeNano will automatically connect to your phone as long as it is turned on and within range. To pair ZeNano to another device, repeat the same steps.

Steps to take:

1. Go to the Bluetooth menu in your ZeNano
2. Make sure the Bluetooth power is ON (first line of the menu)
3. Switch on the Bluetooth function on your phone
4. In your phone's Bluetooth settings, look for ZeNano and select it
5. If asked enter 0000
6. The Bluetooth icon will turn blue on your ZeNano display, and your phone will indicate "Connected" to confirm successful pairing.

8. BLUETOOTH CALLS

After a successful Bluetooth pairing with your phone, Bluetooth call feature is on.

On ZeNano homepage, dial a phone number using your phone or ZeNano dialer, press the **Call** key to call out.

The user can also make a call from the **Phonebook****. On the homepage, press the **Phonebook** key to find the appropriate contact, press the **Call** key to dial the corresponding contact.

Added features during a call

Options	Description
Hold	Hold the current call
End single call	End the current call
Mute	Cut the microphone while receiving a call
Dialer pad	Dial the number if needed

9. MAIN FEATURES

* Note: These features are only available with Android V2.3-V4.2 smartphone. Please go to Android Market, download ZeNano APK and install it.

** Note: These features are only available with Android V2.3-V4.2 and iOS 4.0+ smartphone.

9.1 MESSAGE*

Write SMS

In the **Write message** option, the user can choose to insert contact number or insert bookmark. If the message is not finished or sent, it can be saved as a a draft within the option **Save Draft**.

- Text input: ZeNano menu interface offers English and Spanish input methods. This device also provides the following input modes : QWERTY keyboard, alphanumeric keyboard, hand writing. In the editing interface, the user can manually switch any input method directly on the virtual keyboard, and select the words on the button.

- English lowercase: this device provides small letters input method. It can carry out multiple keys to enter the required letters. Enter one character per key once.
- Punctuation: this input method switches to punctuation. Click on the symbol you want to insert.

Inbox

The user can view, reply to the received message, call the sender number, forward, delete, extract, mark as unread, advanced options for action.

Drafts

Store information and confirm the save after editing.

Templates

Text message templates

9.2 CALL HISTORY**

The user can view all the call history (missed, dialed, received calls) and also dial a call or send a message.

9.3 AUDIO

The music in your phone will be synchronized to ZeNano.In the settings list, the user can playback/pause the current audio file, choose the last or next.

9.4 PHONEBOOK**

After Bluetooth connection with your phone, click on **Phonebook**. Your phonebook will be synchronized to ZeNano.

Once you enter the **Phonebook** interface, you can enter a name to find a contact.

After pressing **Options** key, the user can implement the following operations :

- View : view the contact information
- Send message : send text messages to the contact number
- Call: call the contact number

9.5 FM RADIO

Use ZeNano to listen to radio, plug the earphone cord into the device's headset jack or use built-in loudspeaker.

- Channel list: displays the list of radio stations saved. The user can select the station of its choice from the list.
- Manual input: enter the radio frequencies manually. The user can then save the channel.
- Automatic search: select Auto search to find radio channels automatically. The user can then save the channel.

9.6 BLUETOOTH

Options	Description
Power on/off	Switch the Bluetooth ON/OFF
Visibility	When visibility is turned on, ZeNano Bluetooth device name can be found by other devices. When turned off, ZeNano cannot be found by other devices.
My Name	Displays the Bluetooth device name ZeNano by default

9.7 VOICE RECORDER

Recorded files are saved by default in the root directory «Audio» folder.

In the recording file list interface press **Options** to select audio, play, rename, attach, forward, delete, delete all files, settings, and other options.

If the recording had been carried out, by pressing **Options** , the user can implement the following operations:

- New record: Start a new recording.
- Playback: Plays the currently selected recording document.
- Rename: Rename the current recording.
- Delete: Deletes the currently selected recording document.
- List: all the records saved in the list
- Settings: low/high audio quality
- Use as: Use the current audio file as.

9.8 ALARM

You can set up 5 alarm times. The user can choose whether to turn on the alarm, set the alarm time, alarm mode and alarm cycle.

9.9 SETTINGS

Watch settings

- Time and date: Set the time, date, time and date formats.
- Language: the user can use this feature to modify the current display language.
- Preferred input methods : the user can select the input method English, English lowercase, uppercase, numbers, etc.
- Writing settings : the user can set the writing speed and pen color.
- Other settings: the LCD backlight Display settings and versions

Touch screen calibration

Displays

The user can modify the wallpaper, watch face, date and time settings.

Restore factory settings

This feature requires a password support (Initial password is 0000). ZeNano will restore to the factory default state. This operation will remove all information saved in the device.

9.10 ANTI-LOST

When your paired phone leaves the Bluetooth operating range (10 meters) ZeNano will alert you that your phone is away.

9.11 PEDOMETER

Pedometer records the time and the steps the user walks while wearing ZeNano. Once you set the pedometer on, it will record the times the user moves its arms forward and backward while wearing ZeNano.

9.12 REMOTE*

The smart features are listed under this menu.

1. Call history notification**
2. SMS notification
3. Gmail notification
4. Calendar notification

10. HOW TO WEAR ZENANO

You can unclip ZeNano from the bracelet by grabbing the bottom of the removable screen and pulling it up.

Français

ZeNano

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

PRÉSENTATION 34
SPÉCIFICATIONS 36
ALLUMER/ÉTEINDRE 39
CHARGEMENT 40
CÂBLE USB 42
NAVIGUER SUR L'ECRAN 43
PAIRAGE BLUETOOTH 44
APPELS BLUETOOTH 46
PRINCIPALES FONCTIONNALITÉS 48
COMMENT PORTER ZENANO 59

1. PRÉSENTATION

Icône	Définition
	Témoin de batterie
	Nouveau message
	Alarme activée
	Vibreur
	Bluetooth
	Écouteur

2. SPÉCIFICATIONS

ZeNano

Version Bluetooth ® : V2.1
Durée d'appel : 4 heures
Durée de veille : 120 heures
Type de batterie : Lithium-ion 300 mAh
Dimensions de l'écran LCD : 1,54 pouce - 240 x 240 pixels
Capacité (mémoire) : 256 Mo
Format vidéo : AVI/MP4/3GP
Format photo : jpg/gif/bmp
Radio FM
Enregistreur vocal
Casque Bluetooth

Composeur Bluetooth
Fonction anti-perte
Podomètre
Répertoire : 1 000 contacts
Format de messages : SMS
Connexion USB : micro 5 broches, USB 1.1
Accessoires inclus : clip et écouteurs intra-auriculaires
Ce produit n'est pas waterproof
Garantie internationale : 1 an

ZePlug/Chargeur CA

Tension d'alimentation :110-220 V
Entrée : 0,15 A
Sortie : 700 mA
Fréquence : 50/60 Hz
Tension de sortie :5V

Avertissement de fonctionnement

Ce produit MyKronoz a été conçu pour recevoir vos appels : il est recommandé de l'utiliser pour des conversations téléphoniques courtes afin d'économiser la charge de votre batterie, la taille et le poids de celle-ci ayant été optimisés pour l'usage quotidien de votre ZeNano.

Si le Bluetooth® venait à ne pas fonctionner lors de la synchronisation, il est recommandé de réinitialiser votre produit et/ou de le recharger avant une nouvelle utilisation.

Il est important de rappeler que la distance maximale de fonctionnement via Bluetooth® entre votre ZeNano et votre téléphone ne doit pas excéder une distance de 10 mètres (selon l'environnement, privilégié un espace dégagé).

3. ALLUMER/ÉTEINDRE

Lors de la première utilisation de ZeNano, le laisser en charge pendant au moins une heure pour le recharger complètement. Le logiciel ZeNano peut être mis à jour. Certaines nouvelles applications seront ajoutées ou d'autres seront améliorées, le présent manuel peut donc présenter des fonctions différentes de celles réelles. Ce manuel n'est fourni qu'à titre de référence et ne concerne que les principales opérations disponibles sur ZeNano.

Allumer

Appuyer sur le bouton Allumer/Eteindre et le maintenir enfoncé pendant **3 secondes**

Eteindre

Lorsque vous êtes sur le menu d'accueil de ZeNano (indiqué par les 3 icônes en bas de l'écran) appuyez et maintenez enfoncé le bouton Allumer/Eteindre pour éteindre l'appareil.

4. CHARGEMENT

ZeNano utilise une batterie rechargeable. Les performances de la batterie neuve seront optimales après deux ou trois cycles de chargement et de déchargement complets. Nous recommandons d'utiliser l'appareil jusqu'à ce que la batterie soit entièrement déchargée et que l'appareil s'éteigne automatiquement. Pendant le chargement, l'appareil peut chauffer : cela est normal. La batterie de ZeNano est conçue avec une fonction de protection contre les hausses de température. N'utiliser que les batteries et accessoires fournis. Débrancher l'appareil du chargeur lorsque celui-ci n'est pas utilisé, et débrancher le chargeur de la prise d'alimentation. Ne pas laisser la batterie chargée branchée au chargeur pendant longtemps (pas plus de 24 heures), puisqu'un chargement excessif réduit la durée de vie de la batterie. Si l'utilisateur expose la batterie à des températures extrêmes, il limite la capacité et la durée de vie de celle-ci.

1. Insérer le câble de chargement dans le port USB prévu à cet effet (situé du côté droit). Brancher le câble à l'alimentation électrique.
2. Après le chargement, commencer par débrancher le câble de l'alimentation, puis retirer la fiche micro USB de ZeNano.
3. Ne pas forcer pour retirer le câble, et ne pas essayer de raccorder un câble non adapté à ZeNano, l'appareil risquerait d'être endommagé.

Témoin de charge à l'écran :

- Pendant le chargement, le témoin rouge est allumé.
- Une fois le chargement terminé, le témoin est vert.

Avertissement de batterie faible

Lorsque le niveau de la batterie est faible, le témoin à l'écran indique que la batterie va éteindre l'appareil et ZeNano avertit en conséquence. Si l'appareil n'est pas raccordé à une source d'alimentation, ZeNano s'éteindra automatiquement.

5. CÂBLE USB

1. Raccorder le câble des données ZeNano au port USB de l'ordinateur ou notebook.
2. Raccorder l'autre extrémité du câble au port micro USB de ZeNano (situé du côté droit).
3. En raccordant l'appareil via son port USB, l'utilisateur peut charger ou transférer des données vers un ordinateur ou un notebook.
4. En connectant ZeNano à un ordinateur, une fenêtre contextuelle ZeNano s'ouvre : périphérique de stockage externe (comme une clé USB) ou Port COM.

6. NAVIGUER SUR L'ECRAN

Effleurez le bas de l'écran
vers la gauche ou la droite

7. PAIRAGE BLUETOOTH

Lors de la première utilisation de ZeNano, il faut l'appairer avec le téléphone. Les fonctions de synchronisation des messages, du journal des appels, audio, répertoire et du smartphone (Notification de SMS, d'appels, calendrier) et la fonction anti-perte ne fonctionneront que lorsque ZeNano sera pairé à un téléphone.

Remarque : la fonction SMS, ainsi que les notifications Gmail et de calendrier ne sont disponibles qu'avec le smartphone Android V2.3-V4.2. Aller sur Android Market, télécharger ZeNano APK et l'installer.

L'appareil n'a besoin d'être pairé qu'une seule fois. Après l'appairage initial, ZeNano se connectera automatiquement au téléphone, dès

que celui-ci est sous tension et à portée. Pour appairer ZeNano à un autre appareil, répéter les mêmes étapes.

Étapes à suivre :

1. Aller dans le menu Bluetooth de ZeNano.
2. Vérifier que l'alimentation Bluetooth est Activée (première ligne du menu).
3. Activer la fonction Bluetooth sur votre téléphone.
4. Dans les paramètres Bluetooth du téléphone, rechercher ZeNano et le sélectionner.
5. Si un code est demandé, saisir 0000.
6. L'icône Bluetooth devient bleue sur l'écran du ZeNano, et le téléphone indique « Connecté » pour confirmer que l'appairage a réussi.

8. APPELS BLUETOOTH

Une fois l'appairage Bluetooth avec le téléphone réussi, la fonction d'appel Bluetooth est activée.

Depuis l'écran d'accueil, composer un numéro de téléphone depuis le téléphone ou le composeur de ZeNano, puis appuyer sur la touche **Appeler** pour passer l'appel.

L'utilisateur peut également passer un appel depuis le **Répertoire****. Depuis l'écran d'accueil, appuyer sur la touche **Répertoire téléphonique** pour rechercher le contact souhaité, puis appuyer sur la touche **Appeler** pour l'appeler.

Fonctions supplémentaires en cours d'appel

Options	Description
Mettre en attente	Permet de mettre en attente l'appel en cours.
Terminer un appel	Permet de terminer l'appel en cours.
Sourdine	Permet de couper le microphone lors de la réception d'un appel.
Pavé de numérotation	Permet de composer un numéro

9. PRINCIPALES FONCTIONNALITÉS

*Remarque : ces fonctions ne sont disponibles que sur le smartphone Android V2.3-V4.2. Aller sur Android Market, télécharger ZeNano APK et l'installer.

**Remarque : ces fonctions ne sont disponibles que sur les smartphones Android V2.3-V4.2 et iOS 4.0+.

9.1 MESSAGE*

Composer un SMS

Dans l'option **Ecrire un message** l'utilisateur peut choisir d'insérer le numéro d'un contact ou insérer un signet. Si le message n'est pas terminé ou envoyé, il est possible de l'enregistrer dans les brouillons grâce à l'option **Enregistrer le brouillon**.

- Saisie de texte: ce menu permet de saisir du texte en anglais et en espagnol. L'appareil offre également les modes de saisie suivants : clavier QWERTY, clavier alphanumérique, écriture manuscrite. Dans l'interface d'édition, l'utilisateur peut passer d'une méthode de saisie à l'autre, directement sur le clavier virtuel, et sélectionner les mots sur le bouton.

- Anglais minuscules: l'appareil permet d'écrire en minuscules. Il peut prendre en charge plusieurs touches pour saisir les lettres souhaitées. Saisir le caractère en appuyant sur une touche à la fois.
- Ponctuation : cette fonction permet de saisir le monde de saisie ponctuation. Cliquer sur le symbole souhaité pour l'insérer.

Boîte de réception

L'utilisateur peut afficher, répondre à un message reçu, appeler l'expéditeur du message, transférer, supprimer, extraire, marquer comme non lu et effectuer d'autres actions avancées.

Brouillons

Permet d'enregistrer des informations et de confirmer l'enregistrement après l'édition.

Modèles

Modèles de message texte

9.2 JOURNAL DES APPELS **

L'utilisateur peut consulter le journal d'appels (appels manqués, appels composés, appels reçus) et également passer un appel ou envoyer un message.

9.3 AUDIO

La musique se trouvant sur le téléphone sera synchronisée avec ZeNano. Dans la listes des paramètres, l'utilisateur peut lire/mettre en pause le fichier audio en cours, choisir d'écouter le précédant ou de passer au suivant.

9.4 RÉPERTOIRE**

Une fois la connexion Bluetooth établie avec votre téléphone, cliquer sur **Répertoire téléphonique**. Le répertoire de votre téléphone sera alors synchronisé avec ZeNano.

Dans l'interface du **Répertoire téléphonique**, il est possible de saisir un nom pour rercher un contact.

En appuyant sur **Options**, l'utilisateur peut effectuer les opérations suivantes :

- Afficher : l'utilisateur peut afficher les informations du contact
- Envoyer un message: permet d'envoyer des messages texte au contact
- Appeler : l'utilisateur peut appeler le numéro

9.5 RADIO FM

Utiliser ZeNano pour écouter la radio, brancher le fil des écouteurs dans la fiche casque de l'appareil ou utiliser le haut-parleur intégré.

- Liste des fréquences : affiche la liste des fréquences radio enregistrées. L'utilisateur peut sélectionner celle de son choix.
- Saisie manuelle : permet de saisir les fréquences radio si nécessaire.
- Recherche automatique : cette fonction permet de rechercher automatiquement les fréquences radio FM et de les enregistrer.

9.6 BLUETOOTH

Options	Description
Allumer / Eteindre	L'utilisateur peut activer/désactiver le Bluetooth.
Visibilité	Avec la fonction Visibilité activée, le nom Bluetooth de ZeNano peut être recherché, tandis que si elle est désactivée, l'appareil est invisible
Changer le nom de l'appareil	Permet d'afficher le nom Bluetooth de l'appareil, qui est ZeNano par défaut.

9.7 ENREGISTREUR VOCAL

Dans la liste des enregistrements, appuyer sur **Options** pour sélectionner les fichiers audio, lecture, renommer, joindre, transférer, supprimer, supprimer tous les fichiers, paramètres, ou d'autres options.

Après un enregistrement, appuyer sur la touche **Options** pour effectuer les opérations suivantes :

- Nouvel enregistrement : commencer un nouvel enregistrement.
- Lecture : lire le document enregistré sélectionné.
- Renommer : renommer le fichier enregistré sélectionné.
- Supprimer : supprimer le document enregistré sélectionné.
- Liste: tous les enregistrements se trouvent dans cette liste.
- Paramètre : permet d'ajuster la qualité audio.

9.8 ALARME

Il est possible de régler jusqu'à cinq heures d'alarme. L'utilisateur pour choisir d'activer l'alarme, de régler l'heure de l'alarme, ainsi que le mode ou le cycle de l'alarme.

9.9 PARAMÈTRES

Paramètres de la montre

- Heure et date : Permet de définir l'heure, la date, ainsi que le format de date et d'heure.
- Langue : permet de modifier la langue de l'affichage.
- Méthodes de saisie préférées : l'utilisateur peut choisir entre l'anglais, l'anglais minuscules ou majuscules, les chiffres, etc.
- Paramètres d'écriture : permet de définir la vitesse d'écriture et la couleur du stylo.

- Autres paramètres : rétroéclairage LCD paramètres et versions de l'écran.

Étalonnage de l'écran tactile
Affichages
L'utilisateur peut modifier le fond d'écran, le style de l'horloge et les paramètres de date et d'heure.
Restaurer les paramètres
Cette fonction est protégée par un mot de passe (le mot de passe initial est 0000). ZeNano restaure les paramètres par défaut de l'appareil. Cette opération efface toutes les informations enregistrées sur l'appareil.

9.10 ANTI-PERTE

Lorsque le téléphone appairé n'est plus à portée du Bluetooth (10 mètres) ZeNano prévient que le téléphone est éloigné.

9.11 PODOMÈTRE

Le podomètre enregistre la durée pendant laquelle l'utilisateur marche et le nombre de pas qu'il effectue en portant ZeNano. Une fois le podomètre activé, il enregistre le nombre de fois où l'utilisateur avance et recule son bras en portant ZeNano.

9.12 DISTANT*

Les fonctions intelligentes se trouvent sous ce menu.

1. Notification du journal d'appels**
2. Notification SMS
3. Notification Gmail
4. Notification Calendrier

10. COMMENT PORTER ZENANO

Vous pouvez déclipser ZeNano du bracelet en saisissant la partie basse de l'écran amovible puis en la tirant vers le haut.

Español

ZeNano

GUÍA DE INICIO RÁPIDO

DESCRIPCIÓN GENERAL 62
ESPECIFICACIONES 64
ENCENDER/DESACTIVADO 67
CARGA 68
CABLE USB 70
MOVER EN LA PANTALLA 71
EMPAREJAMIENTO BLUETOOTH 72
LLAMADAS BLUETOOTH 74
CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES 76
CÓMO LLEVAR ZENANO 87

1. DESCRIPCIÓN GENERAL

Icono	Definición
	Indicador de batería
	Nuevo mensaje
	La alarma está encendida
	Vibrar
	Bluetooth
	Auriculares

2. ESPECIFICACIONES

ZeNano

Versión Bluetooth ®: V2.1
Tiempo de conversación: 4 horas
Tiempo en espera: 120 horas
Tipo de batería: Li-ion 300mAh
Tamaño LCD: 1,54 pulgadas - 240*240 píxeles
Capacidad (Memoria): 256 Mb
Formato vídeo: AVI/MP4/3GP
Formato fotos: jpg/gif/bmp
Radio FM
Grabador de voz
Auriculares Bluetooth

Marcador Bluetooth
Función antirrobo
Podómetro
Guía telefónica: 1000
Formato mensajes: SMS
Conexión USB: micro 5 pines, USB 1.1.
Accesorios incluidos: auriculares intra-auriculares con clip
Este producto no es impermeable
Garantía internacional: 1 año

ZePlug / Cargador CA

Tensión de alimentación: 110-220 V
Frecuencia: 50/60Hz
Entrada: 0,15 A
Tensión de salida: 5V
Salida: 700mA

Advertencia de funcionamiento

Este producto MyKronoz ha sido diseñado para recibir llamadas: se recomienda utilizarlo en conversaciones telefónicas cortas para ahorrar la carga de la batería, dado que el tamaño y el peso de ésta se han optimizado para el uso diario de la ZeNano.

Si el Bluetooth® no funcionara a raíz de la sincronización, se recomienda reinicializar el producto y/o volverlo a cargar antes de un nuevo uso.
Es importante recordar que la distancia máxima de funcionamiento a través de Bluetooth® entre ZeNano y el teléfono no debe superar los 10 metros (dar preferencia a espacios despejados).

3. ENCENDER/DESACTIVADO

Cuando utilice ZeNano por primera vez, por favor, conéctelo al cargador una hora, como mínimo, para que se cargue totalmente. El software de ZeNano se actualizará de vez en cuando. Se añadirán algunas aplicaciones nuevas o serán mejoradas, por lo que el manual podría ser diferente de las funciones reales. Este manual es sólo para referencia y para el funcionamiento principal disponible en el ZeNano.

Encender Pulse y mantenga pulsada la tecla Encender/Desactivado durante **3 segundos**

Desactivado Una vez que esté en la página de Inicio de ZeNano (indicada por los 3 iconos en la parte inferior de la pantalla) será posible apagar el producto. Por favor, pulse y mantenga pulsada la tecla Encender/Desactivado.

4. CARGA

Este ZeNano utiliza una batería recargable. La nueva batería alcanzará su mejor rendimiento después de dos o tres ciclos completos de carga y descarga. Recomendamos utilizar el dispositivo hasta que la batería se gaste y se apague automáticamente. Durante la carga, el dispositivo puede calentarse, pero esto es normal. La batería de ZeNano está diseñada con control de protección de temperatura. Utilice solamente las baterías y los accesorios suministrados. Por favor, desconecte el dispositivo del cargador cuando no esté en uso, y desenchufe el cargador del enchufe. No deje la batería totalmente cargada conectada al cargador durante mucho tiempo (no más de 24 horas) ya que una carga excesiva reducirá la vida de la batería. Si el usuario expone la batería a temperaturas extremas, reducirá la capacidad y el ciclo de vida de la batería.

1. Conecte el cable de carga en el micro orificio de carga USB (en el lado derecho). Conecte el cable de carga al enchufe.
2. Después de cargar el dispositivo, desenchufe el cable primero, y después retire el micro USB del ZeNano.
3. No quite el cable de carga a la fuerza, ni trate de conectar un cable inadecuado a ZeNano ya que podría causar daños al dispositivo.

El indicador de carga en la pantalla:

- Cuando está cargando, el indicador rojo estará encendido.
- Después de que la carga esté completa, el indicador se pondrá en verde.

Aviso de batería baja

Cuando la batería esté baja, el indicador en la pantalla mostrará que la batería se está agotando y el ZeNano le alertará. Si no se conecta a una fuente de alimentación, ZeNano se apagará automáticamente.

5. CABLE USB

1. Conecte el cable de datos de ZeNano al puerto USB de su portátil u ordenador de sobremesa.
2. Conecte el otro extremo del cable al puerto micro USB de ZeNano (en el lado derecho)
3. Al conectar el dispositivo al puerto USB, el usuario podrá cargar o transferir datos a otro portátil u ordenador de sobremesa.
4. Al conectar ZeNano a un ordenador, ZeNano aparecerá: Almacenamiento masivo (como una unidad USB) o Puerto Com.

6. MOVER EN LA PANTALLA

Tocar la parte inferior de la pantalla hacia la izquierda o hacia la derecha

7. EMPAREJAMIENTO BLUETOOTH

Cuando utilice ZeNano por primera vez, debe emparejarlo con su teléfono ya que la sincronización de mensajes, historial de llamadas, audio, guía telefónica, características inteligentes (Notificación de SMS, Llamadas, Calendario) y la función antirrobo sólo funcionarán después de que ZeNano sea emparejado con su teléfono.

Nota: La característica SMS, las notificaciones de Gmail y del Calendario sólo están disponibles con un smartphone con Android V2.3-V4.2. Por favor, vaya al Android market, descargue ZeNano APK e instàlelo.

Sólo necesitará emparejar su dispositivo una vez. Después del emparejamiento inicial, su ZeNano se conectará automáticamente a su

teléfono siempre que esté encendido y dentro de su alcance. Para emparejar su ZeNano con otro dispositivo, repita los mismos pasos.

Pasos a realizar:

1. Vaya al menú de Bluetooth en su ZeNano
2. Asegúrese de que el Bluetooth esté encendido (Encender) (primera línea del menú)
3. Encienda la función de Bluetooth en su teléfono
4. En los ajustes Bluetooth de su teléfono, busque ZeNano y selecciónelo
5. Si se le pide introduzca 0000
6. El icono de Bluetooth se pondrá azul en la pantalla de su ZeNano, y su teléfono indicará «CONECTADO» para confirmar que el emparejamiento es satisfactorio.

8. LLAMADAS BLUETOOTH

Después de un emparejamiento satisfactorio de Bluetooth con su teléfono, la opción de llamada de Bluetooth estará disponible.

En modo en espera, marque un número de teléfono utilizando su teléfono o el marcador de ZeNano, pulse la tecla **Llamar** para llamar.

El usuario también podrá hacer una llamada desde la guía telefónica**. En modo en espera, pulse la tecla **Libreta de teléfonos** para encontrar el contacto apropiado, pulse la tecla **Llamar** para marcar el contacto correspondiente.

Opciones añadidas durante una llamada

Opciones	Descripción
Llamada en espera	Mantenga en espera la llamada actual
Terminar llamada sencilla	Finalice la llamada actual
Silenciar	Corte el micrófono mientras se recibe una llamada
Almohadilla de marcado	Marque el número, si es necesario

9. CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

*Nota: Estas características sólo están disponibles en un smartphone con android V2.3-V4.2. Por favor, vaya al Android Market, descargue ZeNano APK e instálelo.

**Nota: Estas características sólo están disponibles con un smartphone Android V2.3-V4.2 e iOS 4.0+.

9.1 MENSAJE*

Escriba SMS

En la opción Escribir mensaje, el usuario puede escoger introducir el número de contacto o introducir el marcador (bookmark). Si el mensaje no se termina o no se envía, puede ser guardado como borrador en la opción Guardar borrador.

- Entrada de texto: La interfaz de menú de este dispositivo ofrece como método de entrada en inglés y español. Este dispositivo proporciona también los siguientes modos de entrada: teclado QWERTY, teclado alfanumérico, escritura manual. En la interfaz de edición, el usuario puede cambiar manualmente cualquier método de entrada, directamente en el teclado virtual, y seleccionar las palabras en el botón.

- Minúsculas en inglés: Este dispositivo proporciona método de entrada con minúsculas. Puede ejecutar múltiples teclas para introducir las letras requeridas. Introduzca un carácter por tecla a la vez.
- Puntuación: Este método de entrada indica cuando los usuarios simplemente cambian a puntuación. Haga clic en el símbolo deseado para introducirlo.

Buzon de entrada
El usuario puede ver, responder al mensaje recibido, llamar al número del remitente, enviar, borrar, marcar como leído, opciones de acción avanzadas.

Borradores
Almacene información y confirme guardar después de editar

Plantillas
Plantillas de mensajes de texto

9.2 HISTORIAL DE LLAMADAS**

El usuario puede ver todo el historial de llamadas (llamadas perdidas, marcadas, recibidas) y también puede marcar una llamada o enviar un mensaje.

9.3 AUDIO

La música en su teléfono será sincronizada con ZeNano. En la lista de ajustes, el usuario puede reproducir/pausar el archivo de audioactual, escoger el último o el siguiente.

9.4 LIBRETA DE TELEFONOS**

Después de la conexión mediante Bluetooth con su teléfono, haga clic en **Libreta de teléfonos**, Su guía telefónica será sincronizada con ZeNano.

Una vez que entre en la interfaz de la **Libreta de teléfonos**, podrá introducir un nombre para encontrar un contacto Inicie **Opciones** , el usuario puede implementar las siguientes operaciones:

- Ver: el usuario puede ver la información de contacto
- Enviar mensaje: envíe mensajes de texto al número de contacto;
- Llamar: el usuario puede llamar al número de contacto,

9.5 RADIO FM

Utilice ZeNano para escuchar la radio, conecte el cable de los auriculares en la salida para auriculares del dispositivo o utilice el altavoz incorporado.

- Listas de canales: número de localización del canal de radio móvil, se mostrará el nombre (si se ha introducido el canal). Si el canal de radio es guardado en la lista, el usuario podrá seleccionar el canal de su elección.
- Entrada manual: introduzca las frecuencias de radio según se requiera
- Búsqueda automática: seleccione Autobúsqueda, la radio FM buscará automáticamente el canal y lo guardará.

9.6 BLUETOOTH

Opciones	Descripción
Encender/ Desactivado	el usuario puede encender y apagar el Bluetooth (Encender/Desactivado).
Visibilidad	Encienda Visibilidad, se podrá buscar el nombre de dispositivo Bluetooth de ZeNano, Apague, no podrá ser buscado.
Cambiar nombre de dispositivo	Muestra el nombre Bluetooth del dispositivo, por defecto para ZeNano

9.7 GRABADOR DE VOZ

Los archivos grabados son guardados por defecto en la carpeta «Audio» del directorio raíz.
En la interfaz de lista de archivos de grabación, pulse **Opciones** para seleccionar audio, reproducir, renombrar, adjuntar, enviar, borrar todos los archivos, ajustes, y otras Opciones.
Si se ha llevado a cabo la grabación, al pulsar **Opciones** , el usuario puede implementar las siguientes operaciones:

- Grabación nueva: Inicie una nueva grabación.
- Reproducción (Playback): Reproduce la grabación seleccionada actualmente.
- Renombrar: Renombre la grabación actual.
- Eliminar: Borra la grabación seleccionada actualmente.
- Lista de todos los registros guardados en la lista
- Ajustes: calidad de audio baja/alta
- Usar como: Use el archivo de audio actual como.

9.8 ALARMA

Se pueden configurar 5 horas de alarma diferentes El usuario puede escoger encender la alarma, poner la hora de la alarma, el modo de alarma y el ciclo de alarma.

9.9 AJUSTES

- **Ajustes del reloj**
- Hora y fecha: Configure los ajustes de hora, fecha, y formato de hora y fecha.
- Idioma: el usuario puede utilizar esta opción para modificar el idioma actual mostrado.
- Métodos de entrada preferidos: el usuario puede seleccionar el método de entrada: inglés, minúsculas inglés, mayúsculas, números, etc.
- Ajustes de escritura: el usuario puede configurar la velocidad de

escritura y el color de la tinta.
- Otros ajustes: los ajustes de la pantalla LCD de retroalimentación y las versiones

Calibrado de la pantalla táctil
Pantalla
El usuario puede modificar el fondo de pantalla, el aspecto del reloj, los ajustes de fecha y hora.
Restaurar los ajustes de fábrica
Esta característica requiere una contraseña (la contraseña inicial es 0000). ZeNano se restaurará al estado por defecto de fábrica. Esta operación eliminará toda la información guardada en el dispositivo.

9.10 ANTIRROBO

Cuando su teléfono emparejado abandone el campo de funcionamiento de ,Bluetooth (10 metros) ZeNano le alertará de que su teléfono está lejos.

9.11 PODÓMETRO

Pedometer records the time and the steps the user walks while wearing ZeNano. Once you set the pedometer on, it will record the times the user moves its arms forward and backward while wearing ZeNano.

9.12 REMOTE*

Las características inteligentes se enumeran bajo este menú.

1. Notificación del historial de llamadas**
2. Notificación de SMS
3. Notificación de Gmail
4. Notificación de Calendario

10. CÓMO LLEVAR ZENANO

Usted puede desenganchar ZeNano de la pulsera por el acaparamiento de la parte inferior de la pantalla extraíble y tirando hacia arriba.

Italiano

ZeNano

GUIDA DI AVVIO RAPIDO

DESCRIZIONE 90
CARATTERISTICHE TECNICHE 92
ACCENSIONE/SPEGNIMENTO 95
CARICA 96
CAVO USB 98
NAVIGARE NELLA SCHERMATA 99
ACCOPPIAMENTO BLUETOOTH 100
CHIAMATE BLUETOOTH 102
FUNZIONI PRINCIPALI 104
COME INDOSSARE ZENANO 115

1. DESCRIZIONE

Icona	Significato
	Indicatore carica batteria
	Nuovo messaggio
	Sveglia attivata
	Vibrazione
	Bluetooth
	Auricolari

2. CARATTERISTICHE TECNICHE

ZeNano

Versione Bluetooth®: V2.1
Autonomia in conversazione: 4 ore
Autonomia in standby: 120 ore
Tipo batteria: Li-ion 300mAh
Dimensioni display LCD: 1.54 pollici - 240x240 pixel Capacità (memoria): 256 Mb
Formati video supportati: AVI/ MP4/3GP
Formati immagini supportati: jpg/ gif/bmp
Radio FM
Registratore vocale
Auricolare Bluetooth

Dialer Bluetooth
Funzione antismarrimento
Contapassi
Rubrica: 1000 nomi
Formato messaggi: SMS
Connessione USB: micro 5pin, USB 1.1
Accessori inclusi: clip cintura e auricolari In-Ear
Questo prodotto non è impermeabile
Garanzia internazionale: 1 anno

ZePlug/Caricabatteria AC

Alimentazione: 110-220V
Frequenza: 50/60Hz
Ingresso: 0,15A
Tensione di uscita: 5V
Uscita: 700mA

Avvertenze di funzionamento

Questo prodotto MyKronoz è stato studiato per ricevere le chiamate: si raccomanda di utilizzarlo per brevi conversazioni telefoniche, in modo da risparmiare la carica della batteria, la cui dimensione e peso sono stati ottimizzati per l'uso quotidiano del ZeNano.

Se il Bluetooth® non funziona durante la sincronizzazione, si raccomanda di reinizializzare il prodotto e/o di ricaricarlo prima di un nuovo utilizzo.

È importante ricordare che la distanza massima di funzionamento tramite Bluetooth® tra ZeNano e il cellulare non deve superare i 10 metri (a seconda dell'ambiente, è preferibile uno spazio libero).

3. ACCESO/SPENTO

Quando si usa ZeNano per la prima volta, lo si deve collegare al caricabatteria per almeno 1 ora, in modo da effettuare una carica completa. Il software del ZeNano viene aggiornato di tanto in tanto. Possono essere aggiunte nuove applicazioni oppure essere migliorate, per cui la presente guida potrebbe non descrivere tutte le attuali funzioni del dispositivo. La presente guida va considerata solo come riferimento e come descrizione del funzionamento principale del ZeNano.

Accensione Tenere premuto il tasto ACCESO/SPENTO **per 3 secondi**

Spegnimento Una volta che si è sulla homepage del ZeNano (indicato da 3 icone in basso sul display), è possibile spegnere il dispositivo. Tenere premuto il tasto ACCESO/SPENTO.

4. CARICA

Il ZeNano è dotato di una batteria ricaricabile. La batteria nuova offre le migliori prestazioni dopo due o tre cicli di carica e scarica completi. Raccomandiamo di utilizzare il dispositivo finché la batteria è completamente scarica e si spegne automaticamente. Durante la carica, il dispositivo può riscaldarsi; è un fatto del tutto normale. La batteria del ZeNano è dotata di una protezione da surriscaldamento. Utilizzare solo le batterie e gli accessori forniti in dotazione. Scollegare il dispositivo dal caricabatteria quando non viene utilizzato e staccare il caricabatteria dalla presa di corrente. Non lasciare troppo a lungo (non più di 24 ore) il dispositivo collegato al caricabatteria quando la batteria è completamente ricaricata perché una carica eccessiva diminuisce la durata di vita della batteria. Se la batteria viene esposta a temperature estreme, la sua capacità e la sua durata di vita diminuiscono.

1. Collegare il cavo di ricarica alla presa micro USB (sul lato destro). Collegare il cavo di ricarica alla presa di corrente.After charging, remove the cable from the power supply first, and then remove the micro USB from ZeNano.
2. Una volta completata la ricarica, staccare il cavo prima dalla presa di corrente e poi dalla presa micro USB del ZeNano.
3. NON staccare il cavo di ricarica forzandolo né cercare di collegare al ZeNano un cavo di ricarica non adatto perché si potrebbe danneggiare il dispositivo.

Indicatore di carica sul display:

- Durante la ricarica, si accende l'indicatore rosso.
- Una volta completata la ricarica, l'indicatore diventa verde.

Avviso batteria scarica

Quando la carica della batteria è bassa, l'indicatore sul display indica che la batteria si sta scaricando e il ZeNano visualizzerà un avviso. Se non si collega il dispositivo ad una fonte di corrente, il ZeNano si spegnerà automaticamente.

5. CAVO USB

1. Collegare il cavo dati del ZeNano alla porta USB del computer o del portatile.
2. Collegare l'altra estremità del cavo alla presa micro USB del ZeNano (sul lato destro del dispositivo).
3. Collegandosi ad una porta USB, è possibile ricaricare il dispositivo oppure trasferire dati su un computer o su un portatile.
4. Quando si collega il dispositivo al computer, sul ZeNano comparirà: Mass Storage (Memoria di massa, come una chiavetta USB) oppure Com Port.

6. NAVIGARE NELLA SCHERMATA

Toccare rapidamente a destra o a sinistra sulla parte inferiore dello schermo

7. ACCOPPIAMENTO BLUETOOTH

Quando si usa il ZeNano per la prima volta, bisogna fare l'accoppiamento con il cellulare perché la sincronizzazione dei messaggi, il registro chiamate, l'audio, la rubrica, le caratteristiche smart (Notifica SMS, Chiamate, Calendario) e la funzione antismarrimento funzionano solo dopo che il ZeNano è stato accoppiato al cellulare.

Nota: le funzioni SMS, le notifiche Gmail e Calendario sono disponibili solo su smartphone con Android V2.3-V4.2. Andare su Android Market, scaricare l'app ZeNano APK e installarla.

È sufficiente effettuare l'accoppiamento del dispositivo una sola volta. Dopo l'accoppiamento iniziale, il ZeNano si connetterà automaticamente al cellulare ogni volta che viene acceso e che si trova entro la

sua portata. Per fare l'accoppiamento del ZeNano con un altro dispositivo, ripetere la stessa procedura.

Procedura di accoppiamento:

1. Andare sul menu Bluetooth del ZeNano.
2. Assicurarsi che il Bluetooth sia attivato (prima riga del menu).
3. Attivare la funzione Bluetooth del cellulare.
4. Sulle impostazioni Bluetooth del cellulare, cercare il ZeNano e selezionarlo.
5. Se richiesto, digitare 0000.
6. L'icona Bluetooth sul display del ZeNano diventerà blu e sul cellulare comparirà «CONNESSO» a conferma che l'accoppiamento è stato effettuato correttamente.

8. CHIAMATE BLUETOOTH

Dopo aver fatto l'accoppiamento Bluetooth del cellulare, la funzione chiamate Bluetooth è attivata.

In modalità standby, digitare il numero di telefono utilizzando il cellulare oppure la tastiera del ZeNano, premere il tasto **Chiama** per fare la chiamata.

È anche possibile effettuare una chiamata utilizzando i contatti della **rubrica****. In modo standby, premere il pulsante **Rubrica telefonica** per cercare il contatto desiderato e quindi premere il pulsante **Chiama** per comporre il numero del contatto selezionato.

Funzioni disponibili durante una chiamata

Opzioni	Description
Trattieni	Per mettere in attesa la chiamata in corso
Termina singola chiamata	Per terminare la chiamata in corso
Mute	Per disattivare il microfono durante una chiamata
Tastiera	Tastiera per digitare il numero se necessario

9. FUNZIONI PRINCIPALI

*Nota: Queste funzioni sono disponibili solo su smartphone con android V2.3-V4.2. andare su android Market, scaricare l'app ZeNano aPk e installarla.

**Nota: Queste funzioni sono disponibili solo su smartphone con android V2.3-V4.2 e iOS 4.0+.

9.1 MESSAGGI*

Scrivi messagio

Nell'opzione **Scrivi messagio**, si può scegliere se inserire il numero del contatto oppure uno dei preferiti. Se il messaggio non viene finito o spedito, può essere salvato come bozza utilizzando l'opzione **Salva** in bozze.

- Inserimento testo: questa interfaccia del menu del dispositivo offre il metodo di inserimento in inglese e spagnolo. Su questo dispositivo sono possibili i seguenti metodi di scrittura: tastiera QWERTY, tastiera alfanumerica, scrittura manuale. Nell'interfaccia di inserimento, è possibile selezionare qualsiasi metodo di scrittura, direttamente sulla tastiera virtuale e selezionare le parole sul pulsante.

- Inglese minuscolo: Questo dispositivo offre il metodo di scrittura in minuscolo. Sono presenti vari tasti per digitare le lettere desiderate. Inserire i caratteri premendo un tasto alla volta.
- Punteggiatura: Per scegliere il metodo di inserimento punteggiatura quando si desidera digitare la punteggiatura. Cliccare sul simbolo desiderato per inserirlo.

Messaggi in arrivo
L'utilizzatore può guardare e rispondere ai messaggi ricevuti, chiamare il numero del mittente, inoltrare il messaggio, eliminarlo, esportarlo, segnarlo come non letto e utilizzare le opzioni avanzate.

Bozze Permette di conservare i messaggi digitati; confermare il salvataggio dopo l'inserimento.

Modelli Modelli di testo per i messaggi

9.2 REGISTRO CHIAMATE**

Permette di controllare tutte le chiamate (perse, effettuate, ricevute) e anche effettuare una chiamata o inviare un messaggio.

9.3 AUDIO

I brani musicali presenti sul cellulare vengono sincronizzati con il ZeNano. Nell'elenco delle impostazioni, è possibile riprodurre/mettere in pausa il file audio attuale, scegliere l'ultimo o il successivo.

9.4 RUBRICA TELEFONICA**

Dopo aver fatto l'accoppiamento Bluetooth con il cellulare, cliccare sulla **Rubrica Telefonica** contatti per sincronizzarla con il ZeNano.

Dopo essere entrati nella rubrica, si può inserire un nome per trovare un contatto. Con **Opzioni** , è possibile effettuare le seguenti operazioni:

- Visualizza: per guardare le informazioni del contatto.
- Invia messaggio: per inviare messaggi di testo al numero del contatto.
- Chiama: per chiamare il numero del contatto,le informazioni del contatto.

9.5 RADIO FM

È possibile utilizzare il ZeNano per ascoltare la radio; collegare il cavo degli auricolari alla presa jack auricolari oppure utilizzare lo speaker incorporato.

- Elenco canali: frequenze delle stazioni radio mobile; viene visualizzato il nome (se la stazione è stata inserita). Se si salvano delle stazioni radio sull'elenco, è possibile in seguito selezionare quelle preferite.
- Immissione manuale: per inserire le frequenze radio manualmente
- Ricerca automatica: selezionare **Ricerca automatica** per effettuare la ricerca automatica delle radio FM e salvarle.

9.6 BLUETOOTH

Opzioni	Descrizione
Accensione/ spegnimento	Per attivare/disattivare la funzione Bluetooth.
Visibilità	Attivando «Visibilità», il nome del dispositivo del ZeNano sarà visibile ad altri dispositivi Bluetooth; disattivare questa opzione per nascondere il proprio nome agli altri dispositivi.
Cambia nome dispositivo	Per visualizzare il nome del dispositivo visibile tramite Bluetooth; il nome predefinito è ZeNano.

9.7 REGISTRATORE VOCALE

I file registrati sono salvati nella cartella predefinita «Audio» della directory principale.
Sull'interfaccia dell'elenco dei file registrati, premere **Opzioni** per selezionare le opzioni audio, riproduzione, rinomina, allega, inoltra, elimina, elimina tutti i file, impostazioni ed altre opzioni.
Dopo aver effettuato la registrazione, premendo **Opzioni**, si è possibile effettuare le seguenti operazioni:

- Nuova registrazione: Iniziare una nuova registrazione.
- Riproduzione: Riprodurre il file registrato attualmente selezionato.
- Rinomina: Rinominare la registrazione attuale.
- Elimina: Eliminare il file registrato attualmente selezionato.
- Elenco tutti i file salvati nell'elenco
- Impostazioni: per impostare la qualità alta/bassa dell'audio
- Use as/Usa come: Per utilizzare l'attuale file audio come. Use as: Use the current audio file as.

9.8 ALLARME

È possibile impostare fino a cinque ore diverse per la sveglia. Opzioni disponibili: attivazione sveglia, impostazione ora sveglia, modalità sveglia e ripetizione sveglia.

9.9 IMPOSTAZIONI

Impostazioni orologio

- Orario e data: Per impostare l'ora, la data e il formato della data e dell'ora.
- Lingua: Utilizzare questa opzione per modificare la lingua di visualizzazione.
- Metodo di input preferito: è possibile selezionare il metodo di input inglese, inglese minuscolo, maiuscolo, numeri, ecc.
- Impostazioni di scrittura: è possibile impostare la velocità di scrittura e il colore dei caratteri.

- Altre impostazioni: per impostare la retroilluminazione del display LCD e versioni

Calibrazione del touch screen

Displays

È possibile modificare lo sfondo, la visualizzazione dell'orologio, le impostazioni della data e dell'ora.

Ripristina impostazioni di fabbrica

Per utilizzare questa opzione è necessario digitare una password (la password iniziale è 0000). Il ZeNano verrà ripristinato ai valori predefiniti. Questa operazione cancellerà tutte le informazioni salvate sul dispositivo.

9.10 FUNZIONE ANTISMARRIMENTO

Quando il cellulare accoppiato esce dalla portata di funzionamento del Bluetooth (10 m), il ZeNano avviserà l'utilizzatore.

9.11 CONTAPASSI

Il contapassi registra il tempo e i passi che l'utente fa quando indossa il ZeNano. Quando viene attivato, il contapassi registra il numero di volte che l'utilizzatore muove il braccio che indossa il ZeNano avanti e indietro.

9.12 A DISTANZA*

Questo menu comporta le seguenti opzioni smart:

1. Notifica registro chiamate**
2. Notifica SMS
3. Notifica Gmail
4. Notifica Calendario

10. COME INDOSSARE ZENANO

È possibile sganciare ZeNano dal bracciale afferrando la parte inferiore dello schermo rimovibile e tirandolo verso l'alto.

Deutsch

ZeNano

KURZANLEITUNG

ÜBERBLICK 118
TECHNISCHE DATEN 120
AN/AUSSCHALTEN 123
AUFLADEN DES GERÄTS 124
USB KABEL 126
NAVIGIEREN SIE DEN BILDSCHIRM 127
BLUETOOTH PAIRING 128
BLUETOOTH ANRUFE 130
DIE WICHTIGSTEN FUNKTIONEN 132
WIE TRÄGT MAN ZENANO 143

1. ÜBERBLICK

3,5mm Kopfhörer
Aufhänge-Öse
Lautsprecher
Rückstellknopf
12
3
9
24
MYKRONOZ
An/Aus
Sleep/Wake
Micro USB
Ladebuchse
Lautstärkeregler
Mic

Icon	Definition
	Batterieanzeige
	Neue Nachricht
	Alarm ist an
	Vibrieren
	Bluetooth
	Ohrhörer

2. TECHNISCHE DATEN

ZeNano

Bluetooth ® Version: V2.1
Sprechzeit: 4 Stunden
Standby-Zeit: 120 Stunden
Batterietyp: Li-Ion 300mAh
Abmessungen des LCD-Displays:
1,54 Zoll - 240*240 Pixel-Leistung
(Speicher): 256 Mb
Videoformat: AVI/MP4/3GP
Fotoformat: jpg/gif/bmp
FM Radio
Sprachnotiz
Bluetooth Freisprecheinrichtung

Bluetooth Wahlvorrichtung
Anti-Verlust Funktion
Schrittzähler
Telefonbuch: 1000
Nachrichtenformat: SMS
USB Verbindung: Micro 5pin, USB 1.1
Mitgeliefertes Zubehör: Clip und Ohrhörer
Dieses Produkt ist nicht wasserdicht
Internationale Garantie: 1 Jahr

ZePlug / Netzteil

Netzspannung:110-220V Frequenz: 50/60Hz
Eingang: 0,15A
Ausgangsspannung: 5V - Leistung: 700mA

Betriebswarnung

Das Gerät MyKronoz wurde entwickelt, um Ihre Anrufe entgegenzunehmen: Es wird empfohlen, das Gerät für kurze Telefongespräche zu nutzen, um die Batterie zu sparen. Größe und Gewicht der Batterie wurden für den täglichen Einsatz Ihres ZeNano optimiert.

Wenn der Bluetooth® bei der Synchronisierung nicht funktioniert hat, ist es empfehlenswert, das Gerät neu zu initialisieren und/oder es vor der erneuten Verwendung zu laden.

Bitte beachten Sie, dass für den Betrieb über Bluetooth® die maximale Entfernung zwischen ZeNano und Telefon eine Entfernung von 10 Metern nicht überschreiten darf (je nach Umgebung, bevorzugt in einem offenen Raum).

3. ANSCHLTEN/AUSSCHALTEN

Das ZeNano muss bei der ersten Benutzung mit dem Netzteil verbunden und anschließend mindestens eine Stunde lang vollständig aufgeladen werden. Die Software von ZeNano wird von Zeit zu Zeit aktualisiert. Dabei werden neue Anwendungen hochgeladen oder diese verbessert, was eventuelle Abweichungen der Anleitung von den tatsächlich bestehenden Funktionen erklärt. Diese Anleitung stellt lediglich einen Referenzrahmen und eine Beschreibung der wichtigsten Funktionen des ZeNano dar.

Anschlten Drücken Sie den AN/AUS Knopf und halten Sie ihn **3 Sekunden** lang gedrückt

Ausschalten Sobald Sie sich auf der ZeNano Homepage (welche durch die 3 Icons am unteren Rand des Displays angezeigt wird) befinden, kann das Gerät AUSgeschaltet werden. Drücken Sie dazu den AN/AUS Knopf und halten Sie ihn eine Weile lang gedrückt

4. AUFLADEN DES GERÄTS

Dieses ZeNano wird mit wiederaufladbaren Batterien betrieben. Neue Batterien erreichen ihre volle Kapazität nach zwei bis drei vollständigen Lade- und Entladevorgängen. Wir empfehlen, das Gerät zu benutzen, bis die Batterie leer ist und es sich automatisch ausschaltet. Während des Ladevorgangs kann sich das Gerät erwärmen, das ist ganz normal. Die Batterie von ZeNano ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet. Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferte Batterie und Zubehörteile. Bei Nichtgebrauch muss das Gerät vom Netzteil und das Netzteil von der Steckdose getrennt werden. Die vollständig aufgeladene Batterie darf nicht längere Zeit an das Netzteil angeschlossen bleiben (nicht länger als 24 Stunden), da ständiges Laden die Lebensdauer der Batterie verkürzt. Wird die Batterie extremen Temperaturen ausgesetzt, so beeinträchtigt dies ihre Leistung und Lebensdauer.

1. Schließen Sie das Ladekabel an die Ladeöffnung des Micro USB Steckers (auf der rechten Seite) an. Schließen Sie das Ladekabel an die Steckdose an.
2. Ziehen Sie nach dem Aufladen des Geräts stets zuerst das Kabel aus der Steckdose und dann den Micro USB Stecker aus dem ZeNano.
3. ZIEHEN Sie das Ladekabel NICHT gewaltsam heraus und versuchen Sie nicht, ungeeignete Kabel an das ZeNano anzuschließen, da das ZeNano dabei beschädigt werden könnte.

Die Ladeanzeige auf dem Display:

- Während des Ladevorgangs leuchtet das rote Lämpchen auf.
- Das Lämpchen wird grün, sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist.

Batterie-Warnanzeige Bei niedrigem Ladestand erscheint eine entsprechende Anzeige auf dem Display und das ZeNano macht Sie auf diesen Umstand aufmerksam. Wird ZeNano nicht an eine Steckdose angeschlossen, schaltet es sich automatisch aus.

5. USB KABEL

1. Schließen Sie das Datenkabel von ZeNano an den USB Port des Desktops oder Notebooks an.
2. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an den Micro USB Port des ZeNano (auf der rechten Seite) an
3. Sobald das ZeNano an den USB Port angeschlossen ist, können Daten auf den Desktop bzw. das Notebook geladen oder übertragen werden.
4. Sobald das ZeNano an einen Computer angeschlossen ist, erscheint das ZeNano als Massenspeicher (als USB Stick) oder Com Port.

6. NAVIGIEREN SIE DEN BILDSCHIRM

Berühren Sie den unteren Rand des Bildschirms nach links oder rechts

7. BLUETOOTH PAIRING

Das ZeNano muss bei der ersten Benutzung mit Ihrem Telefon gepairt werden, da die Funktionen Nachrichten-Synchronisierung, Anruferliste, Audio, Telefonbuch, die Smart Features (SMS-, Anrufe-, Termin-Benachrichtigungen) sowie die Anti-Verlust-Funktion erst durch das Pairing mit Ihrem Telefon aktiviert werden.

Bitte beachten: Die Funktionen SMS, Gmail und Termin-Benachrichtigungen sind nur mit dem Android V2.3-V4.2 Smartphone verfügbar. Gehen Sie auf Android Market, laden Sie ZeNano APK herunter und installieren Sie die Anwendung.

Das Gerät muss nur ein einziges Mal gepairt werden. Nach dem Pairing baut Ihr ZeNano automatisch die Verbindung mit Ihrem Telefon auf, sobald es angeschaltet ist und sich in Reichweite befindet.

Wiederholen Sie diese Schritte, um Ihr ZeNano mit einem weiteren Gerät zu pairen.

So funktioniert es:

1. Gehen Sie auf das Bluetooth Menü Ihres ZeNano
2. Versichern Sie sich, dass die Bluetooth Funktion auf AN steht (erste Zeile des Menüs)
3. Schalten Sie die Bluetooth Funktion Ihres Telefons ein
4. Gehen Sie auf die Bluetooth Einstellungen Ihres Telefons, suchen Sie ZeNano und wählen Sie es
5. Geben Sie, wenn erforderlich, 0000 ein
6. Das erfolgte Pairing wird dadurch angezeigt, dass die Bluetooth Icon auf dem Display Ihres ZeNanos blau wird und auf Ihrem Telefon das Wort "VERBUNDEN" erscheint.

8. BLUETOOTH ANRUFE

Nach dem erfolgreichen Bluetooth Pairing mit Ihrem Telefon ist die Bluetooth Anruf Funktion aktiviert.

Wählen Sie im Standby-Modus auf Ihrem Telefon oder dem Eingabefeld des ZeNanos eine Telefonnummer und drücken Sie den **Rufen** Knopf , um den Anruf zu tätigen.

Es ist ebenfalls möglich, Anrufe vom **Telefonbuch**** aus zu tätigen. Drücken Sie dazu im Standby-Modus den Telefonbuch Knopf, um den gewünschten Gesprächspartner zu finden und dann den **Rufen** Knopf, um den gewünschten Gesprächspartner anzurufen.

Zusätzliche Funktionen während des Anrufs

Optionen	Beschreibung
Halten	Das aktuelle Gespräch halten
Einzelnen Anruf beenden	Das aktuelle Gespräch beenden.
Lautlos	Mikrofon bei Empfang eines Anrufs ausschalten
Einwählfeld	Die Nummer wenn erforderlich wählen

9. DIE WICHTIGSTEN FUNKTIONEN

*Bitte beachten: Diese Funktionen sind nur mit dem Android V2.3-V4.2 Smartphone verfügbar. Gehen Sie auf Android Market, laden Sie ZeNano APK herunter und installieren Sie die Anwendung.

**Bitte beachten: Diese Funktionen sind nur mit Android V2.3-V4.2 und iOS 4.0+ Smartphones verfügbar.

9.1 NACHRICHT*

SMSschreiben

In der Option **Mitteilung schreiben** können kontaktnummern und Bookmarks eingefügt werden. Wird die Nachricht nicht zu Ende geschrieben oder nicht abgesendet, so kann sie als Entwurf in der Option **Entwurf sichern** ges- peichert werden.

- Text-Input: Diese Schnittstelle des Menüs des Geräts eröffnet die Wahl zwischen den Eingabesprachen Englisch und Spanisch. Diese Funktion bietet außerdem folgende Eingabe-Modi: QWERTY Tastatur, alphanumerische Tastatur, Handschrift. In der Editing-Schnittstelle können alle Eingabeverfahren direkt auf der virtuellen Tastatur manuell geändert und die Worte auf dem Knopf gewählt werden.

- Englische Kleinbuchstaben: Mit dieser Funktion wird das Eingabeverfahren Kleinbuchstaben gewählt. Es können zahlreiche Tasten zur Eingabe der gewünschten Buchstaben genutzt werden. Bitte geben Sie jeweils einen Buchstaben pro Knopf ein.
- Zeichensetzung: Bei der Wahl dieses Eingabeverfahrens wird zur Zeichensetzung übergegangen. Klicken Sie auf das gewünschte Symbol, um es einzugeben.

Posteingang

Die erhaltenen Nachrichten können gelesen und beantwortet werden, die Nummer des Absenders kann angerufen, weitergeleitet, gelöscht, herausgenommen oder als nicht gelesen gekennzeichnet werden und es können die erweiterten Optionen gewählt werden.

Entwürfe

Die Informationen speichern und die Speicherung nach dem Editieren bestätigen.

Vorlagen

Vorlagen für Textnachrichten

9.2 ANRUFERLISTE**

Die gesamte Anruferliste (verpasste, getätigte, erhaltene Anrufe) wird angezeigt und es können Anrufe getätigt und Nachrichten versendet werden.

9.3 AUDIO

Die Musik auf Ihrem Telefon wird auf das ZeNano synchronisiert. In der Liste der Einstellungen können die Funktionen Abspielen/Pause, Weiter und Zurück der aktuellen Audio-Datei gewählt werden.

9.4 TELEFONBUCH**

Klicken Sie nach dem Herstellen der Bluetooth Verbindung mit Ihrem Telefon auf **Telefonbuch**, um Ihr Telefonbuch mit dem ZeNano synchronisieren.

Von der Telefonbuch-Schnittstelle aus können Namen eingegeben werden, um einen Gesprächspartner aufzufinden Mit der Funktion Start **Optionen** können folgende Vorgänge ausgeführt werden:

- Ansicht: Kontakt-Informationen anzeigen
- Mitteilung senden: Nachrichten an die Kontakt-Nummer senden;
- Einwählen: die Kontakt-Nummer anrufen,

9.5 FM RADIO

Wenn Sie auf dem ZeNano Radio hören wollen: schließen Sie das Ohrhörer-Kabel an die Headset-Buchse des Geräts an oder benutzen Sie den eingebauten Lautsprecher.

- Liste der Kanäle: mobile Nummer der verschiedenen Funkkanäle, der Name wird angezeigt (wenn der Kanal eingegeben wurde). Wenn die Radiokanäle in einer Liste gesichert sind, kann der Benutzer den gewünschten Kanal wählen
- Manuelle Eingabe: Geben Sie die erforderlichen Radiofrequenzen ein
- Automatische Suche: Stellen Sie Autom. Suche ein und die Kanäle werden automatisch von dem FM Radio gesucht und gesichert.

9.6 BLUETOOTH

Optionen	Beschreibung
EIN/AUS	Die Bluetooth-Funktion kann AN- und AUS-geschaltet werden.
Sichtbarkeit	Wenn die Funktion Sichtbarmachung angeschaltet ist, kann der Bluetooth Name des Geräts von ZeNano gesucht werden, ist sie ausgeschaltet, ist dies nicht möglich.
Gerätename ändern	Der Bluetooth Name des Geräts wird angezeigt, Standardeinstellung von ZeNano

9.7 SPRACHNOTIZ

Die gesicherten Daten werden standardmäßig im Verzeichnis "Audio" Stammverzeichnis gespeichert.
Drücken Sie in der Schnittstelle der Liste der Speicher-Dateien **Optionen**: Sie können wählen zwischen Audio, Abspielen, Neuer Name, Anhängen, Weiterleiten, Löschen,
Alle Dateien löschen, Einstellungen und Andere Optionen. Nach der Durchführung der Aufnahme kann die Funktion **Optionen** gewählt werden, welche folgende Vorgänge ermöglicht:

- Neue Aufnahme: Eine neue Aufnahme starten.
- Playback: Das aktuell gewählte Aufnahmedokument abspielen.
- Umbenennen: Die aktuelle Aufnahme mit einem neuen Namen versehen.
- Löschen: Das aktuell gewählte Aufnahmedokument löschen.
- Liste aller in der Liste gesicherten Aufnahmen
- Einstellungen: niedrige/hohe Audio-Qualität
- Verwenden als: Die aktuelle Audio-Datei nutzen als.

9.8 ALARMTON

Es können bis zu fünf Alarm-Zeiten eingestellt werden. Es besteht die Wahl zwischen Alarm einschalten und Alarm-Zeit, Alarm-Modus und Alarm-Zyklus einstellen.

9.9 EINSTELLUNGEN

Einstellungen der Uhr

- Uhrzeit und Datum: Uhrzeit, Datum sowie Format der Uhrzeit- und Datumsanzeige einstellen.
- Sprache: Mit dieser Funktion kann die Anzeigesprache geändert werden.
- Bevorzugte Eingabeverfahren: Mit dieser Funktion können die Eingabeverfahren Englisch, Englisch Kleinbuchstaben, Groß-buchstaben, Zahlen, usw. eingestellt werden.
- Schrift-Einstellungen: Mit dieser Funktion können die Schreibgeschwindigkeit und die Schriftfarbe eingestellt werden.

- Weitere Einstellungen: Die LCD Hintergrundbeleuchtung Einstellungen des Displays und Versionen

Justierung des Touch Screens

Displays

Mit dieser Funktion können der Bildschirmhintergrund, das Zifferblatt sowie die Datums- und Uhrzeiteinstellungen geändert werden.

Fabrik-Einstellungen wiederherstellen

Diese Funktion erfordert ein Passwort (das ursprüngliche Passwort lautet 0000). Das ZeNano stellt die urspünglichen Fabrik-Einstellungen wieder her. Durch diesen Vorgang werden alle auf dem Gerät gespeicherten Informationen gelöscht.

9.10 ANTI-VERLUST FUNKTION

Wenn Ihr gepairtes Telefon die Bluetooth-Reichweite verlässt (ungefähr 10 Meter), informiert Sie Ihr ZeNano, dass Ihr Telefon nicht mehr da ist.

9.11 SCHRITTZÄHLER

Der Schrittzähler registriert die Zeit und die Anzahl von Schritten, die der Benutzer mit dem ZeNano zurücklegt. Wenn der Schrittzähler angestellt ist, zeichnet er auf, wie oft der Benutzer seine Arme beim Tragen des ZeNanos vorwärts und rückwärts bewegt.

9.12 FERNBEDIENUNG*

Unter diesem Menü sind die Smart-Funktionen aufgeführt.

1. Anruferliste-Benachrichtigung**
2. SMS-Benachrichtigung
3. Gmail Benachrichtigung
4. Termin- Benachrichtigung

10. WIE TRÄGT MAN ZENANO

Sie können ZeNano vom Armband unclip durch Greifen Sie die Unterseite der abnehmbaren Bildschirm und nach oben ziehen.

Nederlands

ZeNano

SNELSTARTGIDS

OVERZICHT 146
SPECIFICATIES 148
AANZETTEN / UITZETTEN 151
OPLADEN 152
USB KABEL 154
NAVIGEREN OP HET SCHERM 155
BLUETOOTH-KOPPELING 156
BLUETOOTH-OPROEPEN 158
HOOFDFUNCTIES 160
HOE DRAAG JE DE ZENANO 171

1. OVERZICHT

3,5mm Hoofdtelefoon
Ophangoog
Luidspreker
Reset-toets
Aan/Uit
Slapen/wekken
Micro-USB laden
Volumetoets
Mic
12
3
9
24
MY KRONOZ

Pictogram	Definitie
	Batterij-indicator
	Nieuw bericht
	Alarm staat aan
	Trillen
	Bluetooth
	Hoofdtelefoon

2. SPECIFICATIES

ZeNano

Bluetooth ® Versie: V2.1
Spreektijd: 4 uur
Stand-bytijd: 120 uur
Batterijtype: Li-ion 300 mAh
LCD-formaat: 1,54 inch - 240*240 pixels Capaciteit (Geheugen): 256 Mb
Videoformaat: AVI/MP4/3GP
Fotoformaat: jpg/gif/bmp
FM-radio
Spraakrecorder
Bluetooth-headset

Bluetooth-kiezer
Anti-verliesfunctie
Pedometer (Stappenteller)
Telefoonboek: 1000
Berichtenformaat: SMS
USB-aansluiting: micro-5-pens, USB 1.1
Accessoires inbegrepen: klem en in-ear-hoofdtelefoon
Dit product is niet waterbestendig
Internationale Garantie: 1 jaar

ZePlug / Wisselstroomlader

Voedingsspanning: 110 - 220 V
Frequentie: 50 / 60 Hz
Ingang: 0,15 A
Uitgangsspanning: 5 V
Uitgang: 700mA

Waarschuwingen

Dit MyKronoz product is ontworpen om uw oproepen te ontvangen: het wordt aangeraden om het apparaat te gebruiken voor korte telefoongesprekken zodat het batterijgebruik beperkt blijft, aangezien de omvang en het gewicht van de batterij geoptimaliseerd is voor dagelijks gebruik van uw ZeNano.

Als de Bluetooth® niet werkt tijdens het synchroniseren, dan wordt aangeraden om uw apparaat opnieuw op te starten en/of op te laden alvorens het opnieuw te gebruiken.

U dient er rekening mee te houden dat de maximale afstand waarbinnen via Bluetooth® gecommuniceerd kan worden tussen uw ZeNano en uw telefoon, niet groter mag zijn dan 10 meter (afhankelijk van de omgeving, bij voorkeur in een vrije ruimte).

3. AANZETTEN / UITZETTEN (AAN/UIT)

Wanneer u de ZeNano voor de eerste keer gebruikt, sluit het toestel dan ten minste één uur aan op de lader zodat het toestel volledig kan opladen. De ZeNano-software wordt van tijd tot tijd geüpdatet. Er zullen misschien nieuwe applicaties worden toegevoegd of andere zullen worden verbeterd, dus het kan zijn dat de functies in de handleiding afwijken van de werkelijke functies. Deze handleiding is niet meer dan een naslaggids en beschrijft de belangrijkste bedieningsfuncties van de ZeNano.

Aanzetten (Aan)

Houd de Aan/Uit-toets 3 seconden ingedrukt

Uitzetten (Uit)

Wanneer u eenmaal op de ZeNano-homepage bent (aangeduid met de 3 pictogrammen aan de onderzijde van het scherm) kunt u het product uitzetten (Uit). Houd de toets Aan/Uit ingedrukt

4. OPLADEN

Deze ZeNano maakt gebruik van een oplaadbare batterij. Een nieuwe batterij levert de beste prestaties na twee of drie keer opladen en ontladen. Wij adviseren u dit toestel te gebruiken tot de batterij leeg is en het toestel wordt uitgeschakeld. Tijdens het opladen kan het toestel warm worden, dat is normaal. ZeNano's batterij is ontworpen met een temperatuurbeveiliging. Gebruik alleen de batterijen en accessoires die bij het toestel worden geleverd. Koppel het toestel los van de lader wanneer u het niet oplaadt, en trek de stekker van de lader uit het stopcontact. Laat niet langdurig een volledig opgeladen batterij aangesloten op de lader (niet langer dan 24 uur) omdat overmatig opladen de levensduur van de batterij beperkt. Als de gebruiker de batterij blootstelt aan extreme temperaturen, zal dat nadelige gevolgen hebben voor de capaciteit en de levensduur van de batterij.

1. Sluit de laadkabel aan op de micro-USB oplaadaansluiting (aan de rechterzijde). Sluit de laadkabel aan op de stroomvoorziening.
2. Koppel, na het opladen, eerst de lader los van de stroomvoorziening en trek vervolgens de laadkabel uit de micro-USB-aansluiting van de ZeNano.
3. Gebruik GEEN geweld bij het loskoppelen van de laadkabel, en probeer ook niet een kabel die niet geschikt is op de ZeNano aan te sluiten omdat dit beschadiging van de ZeNano tot gevolg kan hebben.

De Laadindicator op het scherm:

- Tijdens het laden zal de rode indicator branden.
- Na het laden wordt de indicator groen.

Waarschuwing Gering Vermogen Batterij Wanneer de batterij nog maar weinig vermogen heeft, zal de indicator op het scherm laten zien dat de batterij leeg raakt en zal de ZeNano u daarop attent maken. Als de ZeNano niet op de stroomvoorziening is aangesloten, zal het toestel zichzelf uitschakelen.

5. USB-KABEL

1. Sluit de datakabel van de ZeNano aan de op de USB-poort van de PC of de notebook-computer.
2. Sluit het andere uiteinde van de kabel aan op de micro-USB-poort van de ZeNano (aan de rechter zijde)
3. Via aansluiting op de USB-poort kan de gebruiker het toestel opladen of gegevens overzetten naar een andere PC of notebook-computer.
4. Wanneer u de ZeNano aansluit op een computer, zal ZeNano tevoorschijn komen: Massaopslag (als een USB-drive) of COM-aansluiting.

6. NAVIGEREN OP HET SCHERM

Raak de onderkant van het scherm naar links of rechts

7. BLUETOOTH-KOPPELING

Wanneer u de ZeNano voor de eerste keer gebruikt, moet u het toestel koppelen met uw telefoon omdat de synchronisatie van berichten, belhistorie, audio, telefoonboek, slimme functies (Kennisgeving van SMS, Oproepen, Kalender) en de anti-verliesfunctie alleen zullen werken nadat de ZeNano is gekoppeld met uw telefoon.

Opmerking: SMS-functie, kennisgevingen van Gmail en de Kalender zijn alleen beschikbaar op een smartphone van het type Android V2.3-V4.2. Ga naar Android Market, download ZeNano APK en installeer deze.

U hoeft uw toestel maar één keer te koppelen. Na de eerste koppeling, zal uw ZeNano automatisch verbinding maken met uw telefoon, zolang deze is ingeschakeld en binnen het bereik is. U kunt de ZeNano met een ander toestel koppelen door dezelfde stappen te herhalen.

Te nemen stappen:

1. Ga naar het Bluetooth-menu in uw ZeNano
2. Controleren dat Bluetooth is ingeschakeld (Aan, eerste regel van het menu
3. Schakel de Bluetooth-functie van uw telefoon in
4. Zoek in de Bluetooth-instellingen van uw telefoon naar ZeNano en selecteer deze
5. Voer 0000 in als een code wordt gevraagd
6. Het Bluetooth-pictogram in uw ZeNano-display wordt blauw, en en uw telefoon geeft «VERBONDEN» ter bevestiging dat de koppeling goed is verlopen.

8. BLUETOOTH-OPROEPEN

Wanneer de Bluetooth-koppeling met uw telefoon goed is verlopen, is de functie Bluetooth-oproepen ingeschakeld.

In stand-by kiest u een telefoonnummer met uw telefoon of de ZeNano-kiezer, en drukt u op de toets **Opbellen** voor een uitgaand gesprek.

De gebruiker kan ook een oproep tot stand brengen uit het telefoonboek**. In stand-by mode drukt u op de toets **Telefoonboek** voor het vinden van het juiste contact en brengt u een gesprek tot stand met het contact door op de toets **Opbellen** te drukken.

Extra functies tijdens een oproep

Opties	Beschrijving
In de wacht zetten	Zet actuele oproep in de wacht
Einde van enkel gesprek	Sluit actuele gesprek af
Dempen	Onderbreek de microfoon tijdens de ontvangst van een oproep
Toetsenbord	Kies zo nodig het nummer

9. HOOFDFUNCTIES

*Opmerking: Deze functies zijn alleen beschikbaar op een smartphone van het type Android V2.3-V4.2. Ga naar Android Market, download ZeNano APK en installeer deze.

**Opmerking: Deze functies zijn alleen beschikbaar op een smartphone van het type Android V2.3-V4.2 and iOS 4.0+.

9.1 BERICHT*

Een SMS schrijven
In de optie **Bericht Schrijven** kan de gebruiker ervoor kiezen het nummer van een contact of een bladwijzer in te voegen. Als het bericht nog niet af is of nog niet is verzonden, kan het als een concept worden opgeslagen met de optie **Concept opslaan**

- Text input (Tekstinvoer): Deze interface met het toestelmenu biedt een invoermethode in het Engels en in het Spaans. Dit toestel biedt ook de volgende invoerstanden :QWERTY-toetsenbord, alfanumeriek toetsenbord handschriftinvoer. In de interface voor bewerking kan de gebruiker overschakelen naar iedere gewenste invoermethode, direct op het virtuele toetsenbord en de woorden op de knop selecteren.

- Kleine letters Engels: Dit toestel biedt een invoermethode in kleine letters. De vereiste letters kunnen met meerdere toetsen worden ingevoerd. Voer één teken ter toets één keer in.
- Leestekens: Met deze invoermethode kan eenvoudig worden overgeschakeld naar leestekens. Klik op het symbool dat u wilt invoeren

Postvak
De gebruiker kan een ontvangen bericht bekijken of beantwoorden, het nummer van de verzender bellen, doorsturen, verwijderen, uitnemen, markeren als ongelezen, geavanceerde opties inschakelen.

Concepten
Sla-informatie op en bevestig het opslaan na bewerking.

Sjablonen
Sjablonen voor tekstberichten

9.2 BELHISTORIE**

De gebruiker kan de gehele belhistorie inzien (gemiste, gekozen, ontvangen oproepen) en ook een oproep tot stand brengen of een bericht verzenden.

9.3 AUDIO

De muziek in uw telefoon zal worden gesynchroniseerd met de ZeNano. In de instellingenlijst kan de gebruiker het actuele audiobestand afspelen/pauzeren, het vorige of het volgende bestand kiezen.

9.4 TELEFOONBOEK**

Wanneer de Bluetooth-verbinding met uw telefoon tot stand is gebracht, klikt u op **telefoonboek**, uw telefoonboek wordt gesynchroniseerd met de ZeNano.

Zodra u de telefoon-interface opent, kunt u een naam invoeren en een contact zoeken Start **Opties** , en u kunt de volgende bedieningshandelingen implementeren:

- **Bekijken**: de gebruiker kan de informatie van het contact bekijken
- **Bericht versturen**: tekstberichten naar het nummer van het contact verzenden;
- **Kiezen**: de gebruiker kan het nummer van het contact bellen

9.5 FM RADIO

U kunt met ZeNano naar de radio luisteren, steek de stekker van het snoer van de hoofdtelefoon in de headset-aansluiting van het toestel of gebruik de ingebouwde luidspreker.

- Lijst van zenders: lokatienummer van de mobiele radiozender en de naam worden weergegeven (als de zender is ingevoerd). Als de radiozenders zijn opgeslagen in de lijst, kan de gebruiker de zender van zijn keuze selecteren.
- Handmatige invoer: toets de radiofrequenties van uw keuze in
- Automatisch zoeken: selecteer Automatisch zoeken en de FM-radio zal automatisch zenders zoeken en opslaan

9.6 BLUETOOTH

Opties	Beschrijving
Ingeschakeld/ Uitschakelen (Aan/Uit)	de gebruiker kan Bluetooth aanzetten/uitzetten (Aan/Uit).
Zichtbaarheid	Zet u Zichtbaarheid aan, dan kan de Bluetooth-toestelnaam van ZeNano worden gevonden, Schakelt u Zichtbaarheid uit, dan kan het toestel niet worden gevonden.
Apparaatnaam veranderen	Toont de Bluetooth-naam van het toestel, standaard voor ZeNano

9.7 SPRAAKRECORDER

Vastgelegde bestanden worden standaard opgeslagen in de map «Audio» in de root-directory. Druk in de interface voor de lijst van vastgelegde bestanden op Opties en selecteer audio, afspelen, een andere naam geven, aanhechten, doorsturen, verwijderen, alle bestanden verwijderen, instellingen en andere opties. Als de opname is vastgelegd, kan de gebruiker door op Opties te drukken, de volgende bedieningshandelingen uitvoeren:

- Nieuwe opname: Een nieuwe opname starten.
- Afspelen (Playback): Speelt het op dat moment geselecteerde vastgelegde document af.
- Hernoemen: De actuele opname een andere naam geven.
- Verwijderen: Verwijdert het op dat moment geselecteerde vastgelegde document.
- Lijst: alle opnamen opgeslagen in de lijst
- Instellingen: lage/hoge audiokwaliteit
- Gebruiken als: Gebruik het actuele audiobestand als.

9.8 ALARM

Er kunnen vijf alarmtijden worden ingesteld. De gebruiker kan kiezen of hij/zij het alarm wil inschakelen, de alarmtijd instellen , alarmstand en alarmcyclus.

9.9 INSTELLINGEN

Instellingen horloge

- Tijd en datum: De tijd instellende datum, formaat van de tijd- en datuminstellingen.
- Taal: de gebruiker kan met deze functie een andere display-taal kiezen.
- Voorkeurs invoermethode: de gebruiker kan een keuze maken uit de invoermethoden Engels, Engels kleine letters, grote letters, cijfers, enz.
- Instellingen voor schrijven: de gebruiker kan de schrijfsnelheid en de kleur van de pen instellen.

- Andere instellingen: de instellingen voor de achtergrondverlichting van het LCD-display en versies

Kalibratie van het aanraakscherm

Displays

De gebruiker kan een andere wallpaper en andere horlogeplaat en andere instellingen voor datum en tijd kiezen.

Instellingen af-fabriek herstellen

Voor het gebruiken van deze functie is een wachtwoord nodig (Eerste wachtwoord is 0000). ZeNano wordt teruggezet naar de standaardinstellingen af-fabriek. Met deze bedieningshandeling wordt alle informatie die in het toestel is opgeslagen, gewist.

9.10 ANTI-VERLIES

Wanneer uw gekoppelde telefoon buiten het Bluetooth-bedieningsbereik (10 meter) komt, zal ZeNano u er op attent maken dat uw telefoon weg is.

9.11 STAPPENTELLER

Pedometer legt de tijd vast dat de gebruiker loopt en de ZeNano draagt en telt de stappen. Zodra u de pedometer inschakelt, legt deze vast hoe vaak u uw armen naar voren en naar achteren beweegt terwijl u ZeNano draagt.

9.12 AFSTANDSBEDIENING*

De slimme functies worden onder dit menu vermeld.

1. Kennisgeving belhistorie**
2. SMS-kennisgeving
3. Gmail-kennisgeving
4. Kalender-kennisgeving

10. HOE DRAAG JE DE ZENANO

U kunt ZeNano losmaken van de armband door grijpen de onderkant van de afneembare scherm en deze omhoog te trekken.

SAFETY INFORMATION

Before using the device and charger, read these instructions carefully.

BATTERY

- ZeNano has one built-in battery. Do not disassemble the battery on your own. KRONOZ is not responsible for any damage or personnel injury caused by the removal of the battery or any component.
- Charge the battery in a cool, ventilated room. Excessive temperature during charging could cause heat, smoke, fire or deformation of the battery, or even explosion. Avoid excessive temperatures. Do not expose batteries in the sun, excessive smoke or dust.
- Do not open, crush, bend, deform, puncture or shred secondary cells or batteries. In the event of a battery break or leak, prevent battery liquid contact with skin or eyes. If this happens, immediately flush the areas with water (do not rub the eye), or seek medical help.

- Do not short-circuit. Short-circuiting can occur when a metallic object, such as coins, causes direct connection of positive and negative terminals of the battery. Short-circuiting may damage the battery.
- Do not use batteries that have been damaged or have been exhausted.
- Keep the batteries out of children's reach and in a safe place to prevent danger.
- This device is not waterproof so keep the battery away from all sources of heat or humidity.
- Do not place the batteries in the water.
- Do not dispose of batteries in fire as they may cause explosion. Dispose of used batteries in accordance with your local regulations (such as recycling). Do not dispose as household waste.
- Use only the charger or USB cable supplied to charge this battery. Do not charge for more than 24 hours.

CHARGER

- Do not disassemble, modify, or short-circuit the charger.
- Do not subject batteries to mechanical shock.
- Do not excessively bend or damage the power supply cord.

- Do no handle the plug or charger with wet hands. Failure to observe this precaution could result in electric shock.
- Avoid extreme temperatures. Do not expose the charger in the sun, excessive smoke or dust.
- The charger is not waterproof so keep it away from all sources of heat or humidity.
- Keep the charger out of children's reach and in a safe place to prevent danger.

CAUTION: This device has a recording function. Please be sure to comply with the relevant laws and regulations on the use of these features. In accordance with relevant regulations, without permission any personal characteristic sound recording being copied and disseminated may be seen as an invasion of privacy. Inappropriate use of photography, video and photo, video, audio recording function records could violate the copyright owner's rights. For this, the user must assume full responsibility. The company is not responsible for any damage caused by improper use of the device.
This product is not waterproof. Do not use it near sink or other wet areas. Do not place it in water.

LEGAL INFORMATION

FCC COMPLIANCE : This device complies with Part 15 of the FCC Rules.
Operation is subject to the following two conditions:
1. This device may not cause harmful interference, and
2.This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAUTIONS : Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

FCC NOTICE : This equipment complies within the limits of a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.
These limits are designed to provide reasonable protection against radio and TV interference in residential areas. However, even during normal operation, this equipment may cause TV or radio interference. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try one or more of the following corrective measures:

- Reposition the receiving antenna
- Increase the distance between the equipment and receiver

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from which the reveiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CE

This product is compliant with the CE directive.

After the implementation of the European Directive 2002/96/EU in the national legal system, the following applies: Electrical and electronic devices may not be disposed of with domestic waste. Consumers are obliged by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country. This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations.
By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners. Pictures and specifications are not contractual.
Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif. Photos et caractéristiques non contractuelles.

www.mykronoz.com

© KRONOZ LLC. - Tous droits réservés